

INITIATIVE MEASURE TO BE SUBMITTED DIRECTLY TO THE VOTERS

Committee of proponents, who are registered voters of the City of Los Angeles, sponsoring the petition:

Freddie J. Metcalf William Rusbosin Norma A. Schaffer Linda Leek Gary Carver

As required by the Charter, the City Attorney has prepared the following official petition title and official petition summary of the primary provisions of this initiative ordinance measure to be adopted by the City Council or submitted directly to the voters.

MEDICAL MARIJUANA COLLECTIVES. INITIATIVE ORDINANCE.

This ordinance regulates associations of six or more qualified patients and/or primary caregivers who cultivate, process, distribute, deliver, or give away marijuana to an unlimited number of members for medical purposes (MMCs). The ordinance exempts from the regulation, among others, associations of five or fewer qualified patients and/or primary caregivers who process or cultivate medical marijuana on-site for themselves, their qualified patients, or for MMCs. The ordinance prohibits MMCs, but provides limited immunity from enforcement of the ordinance for all MMCs that: operated as of September 14, 2007; timely registered with the City; have not ceased operations for 90 days except to relocate or in response to federal action; provide no ingress/egress from adjacent residential zoned lots; pass annual LAPD background checks; and after 300 days maintain a certain distance from schools, parks, and other designated places. The ordinance establishes operating standards, enforceable as infractions. If the City adopts permit regulations for MMCs, the ordinance requires the City to issue permits to all MMCs immunized by this ordinance.

TEXT OF THE PROPOSED MEASURE:

THE MEDICAL MARIJUANA REGULATION AND CONTROL ACT

The people of the City of Los Angeles do ordain as follows:

Section 1. TITLE.

This ordinance shall be known and may be cited as the Medical Marijuana Regulation and Control Act.

Section 2. FINDINGS AND DECLARATIONS.

The people of the City of Los Angeles hereby find and declare that:

A. In 1996, California voters approved Proposition 215 (The Compassionate Use Act), which legalized the use of cannabis for medical purposes and allows persons to grow or possess cannabis based on the recommendation of a licensed physician.

B. The State enacted supplemental medical cannabis legislation, Senate Bill 420, which was intended to clarify the application and scope of the Compassionate Use Act and enhance the access of qualified patients and primary caregivers to medical cannabis through collective, cooperative cultivation projects.

C. As medical cannabis dispensaries continue to proliferate, so do citizen complaints and the risks these dispensaries pose to our communities. Across the state, law enforcement agencies have identified cannabis dispensaries as hubs for illegal activity that abuse medical cannabis laws and operate without regard to regulations, including wage and hour protections and workplace health and safety laws.

D. Some medical cannabis dispensaries have been known to operate and advertise in and or close to schools, unlawfully sell cannabis for profit that is later resold in communities, lack the medical expertise to be able to properly dispense cannabis, and sell cannabis to individuals without any legal medical documentation. At the

same time, there are a number of long-standing medical marijuana collectives that assiduously adhere to State law.

E. There are conflicting reports as to whether medical marijuana collectives increase crime. The Los Angeles Police Department (LAPD) has reported anecdotally that, as the number of cannabis dispensaries and commercial growing operations continues to proliferate, the City and its neighborhoods have experienced an increase in crime and the negative secondary harms associated with unregulated cannabis businesses. Conversely, academic institutions like the University of California Los Angeles have determined that there is no observed association between medical marijuana collectives and either violent or property crimes.

F. In January 2010, the City established a comprehensive regulatory framework to balance the unregulated proliferation of medical cannabis businesses, access by seriously ill patients to medical cannabis, and public safety, by adopting the Medical Marijuana Ordinance (MMO), adding Article 5.1, Chapter IV, of the LAMC, subsequently amended by ordinances including, in 2011, Temporary Urgency Ordinance No. 181530 (the TUO).

G. The City's regulatory efforts were the subject of numerous lawsuits filed by both the City of Los Angeles and the medical marijuana collectives. These lawsuits have been, and continue to be, an unproductive use of the City's resources.

H. The City seeks to address the continued proliferation of medical cannabis businesses that have previously argued to the courts, contrary to the City's laws, that all medical cannabis businesses, including those selling from storefront shops to all persons with recommendations, may open, close, reopen, and operate at will in perpetuity, with vested rights and without any regulation, in the City.

I. In *County of Los Angeles v. Alternative Medicinal Cannabis Collective et al.*, the Court of Appeal, Second District, ruled that a ban on cannabis collectives is not consistent with the Medical Marijuana Program Act (MMPA). In striking down the Los Angeles County ban, the Court of Appeal held that a ban would frustrate the MMPA's goals of enhancing access through collective and cooperative cultivation projections and ensuring that all seriously ill Californians have the right to use and obtain cannabis for medical purposes. This case has been granted review by the California Supreme Court.

J. In *420 Caregivers, LLC et al. v. City of Los Angeles*, Division 8 of the Court of Appeal, Second District, reversed in full a preliminary injunction against the enforcement of the City of Los Angeles MMO which limited the number and location of medical cannabis dispensaries within its borders. The Second District disagreed that the ordinance violated federal equal protection rights, concluding that "grandfather provisions," such as the one at issue, had been upheld in other courts. Since then however, the Supreme Court has granted review of the case. This act has called into questions the rulings made at the appellate level.

K. On August 6, 2012, an ordinance (Ordinance No. 182190) repealing and replacing Article 5.1 of Chapter IV of the Los Angeles Municipal Code, in response to recent appellate court decisions, by prohibiting medical cannabis businesses, while preserving the limited state law medical cannabis criminal immunities, until such time as the California Supreme Court rules regarding what cities can and cannot regulate and the City enacts new medical cannabis legislation consistent with that judicial guidance, was signed by the Mayor.

L. On September 17, 2012 the Los Angeles City Clerk sent the Los Angeles City Council a "Certification of Sufficiency" of a Referendum Petition to Repeal Ordinance No. 182190. The Referendum Petition entitled Referendum Against Ordinance No. 182190 Passed by the City Council, containing 49,021 pre-verified signatures, was filed with the Office of the City Clerk on August 30, 2012. After random sampling of five percent of signatures, the Clerk deemed that 110 percent or more of the required signatures were valid, satisfying the threshold to declare the petition sufficient. The Certification of the referendum negates the implementation of the ordinance and creates a legislative vacuum in which the medical cannabis businesses continue to operate virtually unchecked.

M. The City of Los Angeles has a compelling interest in ensuring that cannabis is not distributed in an illicit manner, in protecting the public health, safety and welfare of its residents and businesses, in preserving the peace and quiet of the neighborhoods in which medical cannabis collectives operate, and in providing compassionate access to medical cannabis to its seriously ill residents.

Section 3. AMENDMENT OF ARTICLE 5.1 OF CHAPTER IV OF THE LOS ANGELES MUNICIPAL CODE

Article 5.1 of Chapter IV of the Los Angeles Municipal Code is hereby amended to read as follows:

SEC. 45.19.6. PURPOSES AND INTENT.

The City of Los Angeles has a compelling interest in ensuring that medical marijuana is not distributed in an illicit manner, in protecting the public health, safety and welfare of its residents and collectives, in preserving the peace and quiet of the neighborhoods in which medical marijuana collectives operate, and in providing compassionate access to medical marijuana to its seriously ill residents.

SEC. 45.19.6.1. DEFINITIONS.

A. The following words or phrases, when used in this Article, shall be construed as defined below. Words and phrases not defined here shall be construed as defined in Section 11.01 and 12.03 of this Code.

“Building” means any structure having a roof supported by columns or walls, for the housing, shelter or enclosure of persons, animals, chattels, or property of any kind.

“Location” means any parcel of land, whether vacant or occupied by a building, group of buildings, or accessory buildings, and includes the buildings, structures, yards, open spaces, lot width, and lot area.

“Marijuana” shall be construed as defined in California Health and Safety Code Section 11018 and further shall specifically include any product that contains marijuana or a derivative of marijuana.

“Medical marijuana collective” means either of the following:

(1) An association of six (6) or more qualified patients, persons with identification cards, or primary caregivers, who gather in a location collectively or cooperatively to cultivate, process, distribute, deliver or give away marijuana to its members for medical purposes, in strict accordance with California Health and Safety Code Sections 11362.5 *et seq.*

(2) Any vehicle or other mode of transportation, stationary or mobile, which is used to transport, distribute, deliver, or give away marijuana to qualified patients, persons with an identification card, or primary caregivers.

(3) Notwithstanding Subparagraphs 1 and 2 above, “medical marijuana collective” shall not include any of the following, which shall not be subject to enforcement for violation of this Article:

(a) An association of five (5) or fewer qualified patients, persons with an identification card, and/or primary caregivers who process or collectively or cooperatively cultivate marijuana on-site for their own personal medical use, for a medical marijuana collective or, with respect to the primary caregivers, for the personal medical use of the qualified patients or persons with an identification card who have designated the individual as a primary caregiver, in accordance with California Health and Safety Code Sections 11362.5 and 11362.7 *et seq.*;

(b) Any location during only that time reasonably required for a primary caregiver to distribute, deliver, or give away marijuana to a qualified patient or person with an identification card who has designated the individual as a primary caregiver, for the personal medical use of the qualified patient or person with an identification card, in accordance with California Health and Safety Code Section 11362.5 and 11362.7 *et seq.*;

(c) Any clinic licensed pursuant to Chapter 1 (commencing with Section 1200), a health care facility licensed pursuant to Chapter 2 (commencing with Section 1250), a residential care facility for persons with chronic life-threatening illness licensed pursuant to Chapter 3.01 (commencing with Section

1568.01), a residential care facility for the elderly licensed pursuant to Chapter 3.2 (commencing with Section 1569), a hospice, or a home health agency licensed pursuant to Chapter 8 (commencing with Section 1725), all of Division 2 of the California Health and Safety Code where: (i) a qualified patient or person with an identification card receives medical care or supportive services, or both, from the clinic, facility, hospice, or home health agency, and (ii) the owner or operator, or one of not more than three employees designated by the owner or operator, of the clinic, facility, hospice, or home health agency has been designated as a primary caregiver pursuant to California Health and Safety Code Section 11362.7(d) by that qualified patient or person with an identification card; or

(d) Any vehicle during only that time reasonably required for its use by: (i) a qualified patient or person with an identification card to transport marijuana for his or her personal medical use, or (ii) a primary caregiver to transport, distribute, deliver, or give away marijuana to a qualified patient or person with an identification card who has designated the individual as a primary caregiver, for the personal medical use of the qualified patient or person with an identification card, in accordance with California Health and Safety Code Section 11362.765.

“Structure” means anything constructed or erected which is supported directly or indirectly on the earth, but not including any vehicle.

“Vehicle” means a device by which any person or property may be propelled, moved, or drawn upon a street, sidewalk or waterway, including but not limited to a device moved exclusively by human power.

B. The following words or phrases when used in this Section shall be construed as defined in California Health and Safety Code Sections 1746, 11362.5, and 11362.7.

“Hospice”;
“Identification card”;
“Person with an identification card”;
“Primary caregiver”; and
“Qualified patient”.

SEC. 45.19.6.2. PROHIBITED ACTIVITIES.

A. It is unlawful to own, establish, operate, use, or permit the establishment or operation of a medical marijuana collective, or to participate as an employee, contractor, agent or volunteer, or in any other manner or capacity in any medical marijuana collective.

B. The prohibition in subsection A, above, includes renting, leasing, or otherwise permitting a medical marijuana collective to occupy or use a location, vehicle, or other mode of transportation.

SEC. 45.19.6.3. LIMITED IMMUNITY.

The use of any building, structure, location, premises or land for a medical marijuana collective is not currently listed in the Los Angeles Municipal Code as a permitted use in any zone. Further, for so long as this ordinance remains in effect, the Zoning Administrator shall not have the authority to determine that the use of any building, structure, location, premises or land as a medical marijuana collective may be permitted in any zone.

Notwithstanding the activities prohibited by this article, and notwithstanding that medical marijuana collective is not and shall not become a permitted use in the City for so long as this article remains in effect, a medical marijuana collective shall not be subject to the remedies set forth in Los Angeles Municipal Code Section 11.00 solely on the basis of: (1) an activity prohibited by Section 45.19.6.2; and (2) the fact that medical marijuana collective is not a permitted use in the City, provided however that, as authorized by California Health and Safety Code Section 11362.83, this limited immunity is available and may be asserted as an affirmative defense only so long as this article remains in effect and only by a medical marijuana collective that does not violate any of the restrictions contained in this section:

A. Every medical marijuana collective is prohibited that was not operating in the City as of September 14, 2007, as evidenced by a collective tax registration or tax exemption certificate issued by the City on or before that date.

B. Every medical marijuana collective is prohibited that did not timely register with the City of Los Angeles under two of the three of the following registrations:

1. Interim Control Ordinance (ICO) No. 179027 Registration;
2. Notice of Intent to Register (NOIR) under Ordinance Nos. 181069 and 181157 in June 2010;
3. Notice of Intent to Register under Temporary Urgency Ordinance No. 181530 in February 2011.

In the event any of these registration events is deemed unenforceable, then the validity of the other registration events in this subsection shall remain in full force and effect. In the event two of the registration events are deemed unenforceable, the number of registrations required under this subsection shall be reduced to one. For purposes of this subsection, registration under Interim Control Ordinance No. 179027 shall not include the filing of a "hardship application" unless such application was granted by the City Council.

C. Every medical marijuana collective is prohibited that ceased or ceases operation in the City for 90 continuous days. For purposes of this subsection, a medical marijuana collective shall not have ceased operations during the time period it reasonably takes to move to a new location, or if it ceased operating in response to a warning letter from the Federal government or any of its agencies, including the Drug Enforcement Agency or Department of Justice;

D. Every medical marijuana collective is prohibited that provides public ingress or egress to its building on any side of the location that abuts, is across an alley or walkway from, or has a common corner with a residential zoned lot. For purposes of this subsection, the term residential zoned lot shall not include mixed use buildings in commercial or industrial zones;

E. Every medical marijuana collective is prohibited whose operators, managers, and employees do not successfully pass an annual LAPD LiveScan background check by January 31 of each year. A failed LAPD LiveScan is any LiveScan that includes any felony conviction within the past ten years and/or current parole or probation for the sale or distribution of a controlled substance.

F. Every medical marijuana collective is prohibited that is located within a 1,000-foot radius of a school or a 600-foot radius of a public park, public library, licensed child care facility, youth center, substance abuse rehabilitation center, or religious institution with a current and valid Certificate of Occupancy as a Church or House of Worship. The distance specified in this paragraph shall be the horizontal distance measured in a straight line from the property line of the school, public park, public library, licensed child care facility, youth center, or substance abuse rehabilitation center, to the closest property line of the lot on which the medical marijuana collective is located without regard to intervening structures. The distance requirements set forth in this subsection shall not apply to: (i) those licensed health care facilities identified in California Health and Safety Code Section 11362.7(d) (1); (ii) a medical marijuana collective that violates the distance requirements because a sensitive use locates within the 1000-foot radius or 600-foot radius of the medical marijuana collective after the date on which the City issued a City collective tax registration or tax exemption certificate to the medical marijuana collective for its location. This subsection shall become effective 300 days after the adoption of this Ordinance.

The limited immunity provided by this section shall not be asserted as an affirmative defense by any medical marijuana collective that violates any City law except as expressly immunized by this article.

SEC. 45.19.6.4. ADDITIONAL RESTRICTIONS.

The violation of any subsection herein shall constitute an infraction.

A. Every medical marijuana collective is prohibited from operating between the hours of 8 PM and 10 AM. These hours may be amended by the City Council to increase the allowable operating hours;

B. Every medical marijuana collective is prohibited where marijuana and/or alcohol are consumed by the medical marijuana collective at its premises or where alcoholic beverages are dispensed by the medical marijuana collective on the premises;

C. Every medical marijuana collective is prohibited that allows a minor unaccompanied by a parent or legal guardian to enter its premises;

D. Every medical marijuana collective is prohibited where marijuana is visible from the exterior of the premises;

E. Every medical marijuana collective is prohibited that has any exterior sign for the medical marijuana collective on the premises larger than 14 square feet;

F. Every medical marijuana collective is prohibited that has any exterior sign for the medical marijuana collective that is internally or externally lit between the hours of 8PM and 10AM;

G. Every medical marijuana collective is prohibited that does not have a posted legible indoor sign in a conspicuous location with the following warnings:

- i. That the diversion of marijuana for non-medical purposes is a violation of State law;
- ii. That the use of medical marijuana may impair a person's ability to drive a motor vehicle or operate machinery; and
- iii. That loitering on and around the dispensary site is prohibited by California Penal Code Section 647(e).

H. Every medical marijuana collective is prohibited that illuminates the exterior of its premises during closure hours set forth in Section A. herein, except for such lighting that is reasonably utilized for the security of the premises;

I. Every medical marijuana collective is prohibited that does not have a closed circuit security camera system that records the exterior activities of the premises 24 hours a day;

J. Every medical marijuana collective is prohibited that does not have on its premises a security guard with a valid security guard license issued by the California Department of Consumer Affairs Bureau of Security and Investigative Services.

K. Every medical marijuana collective is prohibited that allows noxious or offensive odors to emanate from its location.

SEC. 45.19.6.5. FUTURE LEGAL DEVELOPMENTS.

The issue of whether a municipality may affirmatively regulate medical marijuana collectives is an unsettled question of law. If in the future the California State Legislature or the California Supreme Court holds that a municipality may affirmatively regulate medical marijuana collectives through the use of affirmative permits or licenses, the City Council may amend this ordinance to allow for such permits or licenses, subject to the limitation that each and every medical marijuana collective entitled to claim the Limited Immunity under this Ordinance at the time of such amendment shall be issued a permit or license.

Section 4. SEVERABILITY

If any provision or portion of a provision, section, and subsection or the application thereof of this Ordinance is found to be unconstitutional, unenforceable, or otherwise invalid by any court of competent jurisdiction, that invalidity shall not affect the remaining provisions of this Ordinance which can be implemented without the invalid provisions, and, to this end, the provisions of this Ordinance are declared to be severable.

Section 5. COMPETING MEASURES.

In the event that this measure and another measure or measures relating to the same subject matter appear on the same City-wide ballot, the provisions of the other measure or measures shall be deemed in conflict with this measure. In the event that this measure shall receive a greater number of affirmative votes than the other measure or measures, the provisions of this measure shall prevail over conflicting provisions in any other measure, and the conflicting provisions of the other measure or measures shall be null and void.

Section 6. LIBERAL CONSTRUCTION

The provisions of this Act shall be liberally construed to effectuate its purposes.

Section 7. EFFECTIVE DATE

This Act shall be effective upon its passage.

INICIATIVA DE MEDIDA PARA PRESENTAR DIRECTAMENTE A LOS ELECTORES

Comité de proponentes, que son votantes registrados de la ciudad de Los Angeles, que patrocinan la solicitud:

Freddie J. Metcalf William Rusbosin Norma A. Schaffer Linda Leek Gary Carver

Tal como lo requiere la Carta, el Abogado de la Ciudad ha preparado el título de la siguiente petición oficial, así como un resumen de sus principales disposiciones, en relación con esta iniciativa de adopción de ordenanza que será aprobada por el Consejo de la Ciudad o presentada directamente a los electores.

ASOCIACIONES DE MARIHUANA PARA USO MÉDICO. ORDENANZA DE LA INICIATIVA.

Esta ordenanza regula a las asociaciones de seis o más pacientes elegibles y/o cuidadores primarios que cultivan, procesan, distribuyen, administran o entregan marihuana para uso médico a un número ilimitado de miembros (en adelante “asociaciones”). Entre otros, la ordenanza exonera de la regulación a las asociaciones de cinco o menos pacientes elegibles y/o cuidadores primarios que procesen o cultiven marihuana para uso médico in situ para ellos mismos, sus pacientes elegibles u otras asociaciones. La ordenanza prohíbe las asociaciones, pero les ofrece una inmunidad limitada respecto de la exigibilidad del cumplimiento de sus términos a todas las asociaciones que: ya operaran al 14 de septiembre de 2007; se hayan registrado puntualmente en la Ciudad; no hayan suspendido sus operaciones durante noventa días o más, salvo que lo hayan hecho debido a una mudanza de su locación o en respuesta a una intimación federal; no tengan accesos para ingreso o egreso que estén adyacentes a lotes zonificados como residenciales; aprueben los controles anuales de antecedentes del Departamento de Policía de Los Ángeles; y luego de cumplido un plazo de 300 días tengan su locación a una cierta distancia de escuelas, parques y otros lugares designados. La ordenanza establece normas operativas cuyo incumplimiento será considerado como una infracción. Si la Ciudad adopta reglamentos que exijan que las asociaciones cuenten con un permiso, la ordenanza le requiere a la Ciudad que les expida un permiso a todas las asociaciones cubiertas por la inmunidad prevista en la ordenanza.

TEXTO DE LA MEDIDA PROPUESTA:

LEY DE REGLAMENTACIÓN Y CONTROL DE LA MARIHUANA PARA USO MÉDICO

El Ministerio Público de la Ciudad de Los Ángeles ordena lo siguiente:

Sección 1. TÍTULO.

La presente Ordenanza será conocida y citada como Ley de Reglamentación y Control de la Marihuana para Uso Médico.

Sección 2. CONCLUSIONES Y DECLARACIONES.

Por la presente, el Ministerio Público de la Ciudad de Los Ángeles determina y declara lo siguiente:

A. En 1996, los electores de California aprobaron la Propuesta 215 (Ley de Uso Compasivo, Compassionate Use Act, “CUA”), en virtud de cuyos términos se legalizó el uso de cannabis con fines médicos y se permite plantar o tener marihuana sobre la base de la prescripción de un médico habilitado.

B. El Estado promulgó una ley complementaria sobre el uso médico del cannabis (Proyecto de Ley 420 del Senado) con la intención de aclarar la aplicación y alcance de la CUA, y mejorar el acceso de los pacientes y cuidadores primarios elegibles al cannabis para uso médico a través de proyectos de cultivo colectivos y cooperativos.

C. A medida que proliferan los dispensarios de cannabis para uso médico, también aumentan las quejas de la población y los riesgos que estos dispensarios suponen para nuestras comunidades. En todo el estado, las agencias del orden público han identificado dispensarios de cannabis que actúan como centros de actividades ilegales, donde se transgreden las normas de uso médico del cannabis y se opera sin observar los reglamentos vigentes, incluidas las protecciones laborales de salario y horario de trabajo, y las leyes sobre salud y seguridad en el lugar de trabajo.

D. Se ha sabido de dispensarios de cannabis para uso médico que operan y publicitan su actividad en escuelas o sus cercanías, venden ilegalmente cannabis con fines de lucro, que luego se revende en las comunidades, carecen de los conocimientos médicos necesarios para poder dispensar cannabis en forma apropiada, y venden cannabis a personas que no presentan documentación médica legítima. A su vez, existe un cierto número de asociaciones de marihuana para uso médico (“asociaciones”) de larga data que cumplen diligentemente las leyes del estado.

E. Los informes sobre la relación entre las asociaciones y el aumento del delito muestran resultados contradictorios. El Departamento de Policía de Los Ángeles (Los Angeles Police Department, “LAPD”) ha informado, de forma anecdótica, que, a medida que proliferan y crecen los dispensarios y las operaciones comerciales con cannabis, la Ciudad y sus habitantes han sufrido un aumento de los delitos y los daños secundarios asociados a los negocios de cannabis no regulados. En cambio, instituciones académicas tales como la Universidad de California en Los Ángeles han determinado que no se observa ninguna relación entre las asociaciones y los crímenes violentos o contra la propiedad.

F. En enero de 2010, la Ciudad estableció un marco reglamentario integral destinado a equilibrar la proliferación no regulada de negocios de cannabis para uso médico, el acceso al cannabis para uso médico de los pacientes que sufren enfermedades graves, y la seguridad pública, mediante la adopción de la Ordenanza de la Marihuana para Uso Médico (Medical Marijuana Ordinance, “MMO”), que se agregó como Artículo 5.1 al Capítulo IV del Código Municipal de Los Ángeles (Los Angeles Municipal Code, “LAMC”), la que fue modificada por ordenanzas posteriores, incluida la Ordenanza Temporaria de Emergencia (Temporary Urgency Ordinance, “TUO”) No. 181530, aprobada en 2011.

G. Los esfuerzos reguladores de la Ciudad fueron objeto de numerosos juicios entablados tanto por la Ciudad de Los Ángeles como por las asociaciones. Estos juicios han sido y siguen siendo un uso improductivo de los recursos de la Ciudad.

H. La Ciudad desea solucionar la continua proliferación de negocios de cannabis para uso médico que previamente han alegado ante los tribunales que, contrariamente a lo dispuesto en las normas de la Ciudad, todos los negocios de cannabis para uso médico, incluidos los que venden al mostrador a cualquier persona que tenga una prescripción, pueden abrir, cerrar, volver a abrir y operar a su voluntad en forma perpetua, con derechos adquiridos y sin ninguna reglamentación de la Ciudad.

I. En el caso *Condado de Los Ángeles c. Alternative Medicinal Cannabis Collective y otros*, el Tribunal de Apelaciones del Segundo Distrito falló que la prohibición de las asociaciones no es congruente con la Ley del Programa de Marihuana para Uso Médico (Medical Marijuana Program Act, “MMPA”). Al anular la prohibición del Condado de Los Ángeles, el Tribunal de Apelaciones sostuvo que una prohibición frustraría los objetivos de la MMPA de mejorar el acceso a través de proyectos de cultivo colectivo y cooperativo, y de asegurar que todos los californianos que padecen enfermedades graves tengan derecho a usar y obtener cannabis para fines médicos. Este caso fue aceptado por la Suprema Corte de California para su reconsideración.

J. En el caso *420 Caregivers, LLC y otros c. la Ciudad de Los Ángeles*, la División 8 del Tribunal de Apelaciones del Segundo Distrito revirtió íntegramente una medida cautelar contra el cumplimiento de la MMO de la Ciudad de Los Ángeles que limitaba la cantidad y ubicación de dispensarios de cannabis para uso médico dentro de sus límites. El Segundo Distrito no estuvo de acuerdo con que la ordenanza violara los derechos de igualdad de protección federales y concluyó que otras disposiciones que permitían exenciones a las nuevas normas habían sido admitidas por otros tribunales. No obstante, fue después de ese fallo que la Suprema Corte aceptó la reconsideración del caso, lo que ha generado cuestionamientos a los fallos de los tribunales de alzada.

K. El 6 de agosto de 2012, en respuesta a fallos recientes de los tribunales de apelaciones, el Alcalde firmó una ordenanza (Ordenanza No. 182190) que revocó y sustituyó el Artículo 5.1 del Capítulo IV del LAMC, prohibió los negocios de cannabis para uso médico, y preservó las inmunidades limitadas de las normas penales de las leyes del estado para el cannabis para uso médico hasta el momento en que la Suprema Corte de California dicte una sentencia disponiendo qué ciudades pueden o no pueden dictar reglamentaciones y hasta que la Ciudad dicte nuevas normas para el cannabis para uso médico que sean congruentes con dichas directivas de la Suprema Corte.

L. El 17 de septiembre de 2012, el Actuario de la Ciudad de Los Ángeles presentó al Consejo de la Ciudad un “Certificado de Suficiencia” respecto de una Petición de Referendo para Revocar la Ordenanza No. 182190 que, bajo el nombre de Referendo contra la Ordenanza No. 182190 aprobada por el Consejo de la Ciudad y con 49.021 firmas verificadas previamente, fue presentada a la Oficina del Actuario de la Ciudad el 30 de agosto de 2012. Luego de realizar un muestreo aleatorio de un cinco por ciento de las firmas, el Actuario determinó que un 110 por ciento o más de las firmas requeridas eran válidas, con lo cual se había alcanzado el umbral para declarar que la petición era suficiente. La Certificación del referendo invalida la implementación de la Ordenanza y crea un vacío legal que permitirá que los negocios de cannabis para uso médico sigan operando sin estar sometidos a prácticamente ningún control.

M. La Ciudad de Los Ángeles tiene un fuerte interés en asegurarse de que el cannabis no se distribuya de forma ilícita, proteger la salud y seguridad públicas y el bienestar de sus habitantes y comercios, preservar la paz y tranquilidad de los vecindarios donde operan las asociaciones, y proveer acceso compasivo al cannabis para uso médico a los residentes que padecen enfermedades graves.

Sección 3. MODIFICACIÓN DEL ARTÍCULO 5.1 DEL CAPÍTULO IV DEL CÓDIGO MUNICIPAL DE LOS ÁNGELES

Por el presente se modifica el Artículo 5.1 del Capítulo IV del Código Municipal de Los Ángeles según se establece a leer continuación:

SECCIÓN 45.19.6. PROPÓSITO E INTENCIÓN.

La Ciudad de Los Ángeles tiene un fuerte interés en asegurarse de que la marihuana para uso médico no se distribuya de forma ilícita, proteger la salud pública y seguridad públicas y el bienestar de sus residentes y asociaciones, preservar la paz y tranquilidad de los vecindarios donde operan asociaciones, y proveer acceso compasivo a la marihuana para uso médico a los residentes que padecen enfermedades graves.

SECCIÓN 45.19.6.1. DEFINICIONES.

A. Cuando se las utiliza en el presente Artículo, las siguientes palabras o expresiones tendrán el significado que se incluye más adelante. Las palabras y expresiones que no se definen en el presente tendrán el significado que se define en los secciones 11.01 y 12.03 del presente Código.

“Edificio” significa cualquier estructura con techo apoyado en columnas o paredes, donde se alojen, refugien o almacenen personas, animales, efectos personales o bienes de cualquier tipo.

“Locación” significa cualquier parcela de tierra baldía u ocupada por un edificio, grupo de edificios o edificios accesorios, e incluye edificios, estructuras, patios y espacios abiertos, así como el ancho y la superficie del lote.

“Marihuana” tendrá la definición incluida en el Sección 11018 del Código de Salud y Seguridad de California, e incluirá también específicamente cualquier producto que contenga marihuana o derivados de la marihuana.

“Asociación” significa o bien

(1) una asociación de seis o más pacientes elegibles, personas con tarjeta de autorización o cuidadores primarios que se reúnen en una locación para, de forma colectiva o cooperativa, cultivar, procesar, distribuir, administrar o entregar marihuana para uso médico a sus miembros, en estricto cumplimiento de los Secciones 11362.5 y siguientes del Código de Salud y Seguridad de California *o bien*.

(2) cualquier vehículo o medio de transporte estacionario o móvil que se use para transportar, distribuir, administrar o entregar marihuana a pacientes elegibles, personas con tarjeta de autorización o cuidadores primarios.

(3) Sin perjuicio de lo dispuesto en los numerales 1 y 2 que anteceden, las asociaciones no incluirán a ninguna de las agrupaciones siguientes, que no estarán sujetas a las disposiciones previstas para exigir el cumplimiento del presente Artículo:

(a) las asociaciones de cinco o menos pacientes elegibles, personas con tarjeta de autorización y/o cuidadores primarios que procesen o cultiven marihuana en forma colectiva o cooperativa *in situ* para su propio uso médico personal, para una asociación o, en el caso de los cuidadores primarios, para el uso médico personal de pacientes elegibles o personas con tarjeta de autorización que los hayan designado como cuidadores primarios de conformidad con los Secciones 11362.5, 11362.7 y siguientes del Código de Salud y Seguridad de California;

(b) las locaciones en las que los cuidadores primarios distribuyan, administren o entreguen marihuana a pacientes elegibles o personas con tarjeta de autorización que los hayan designado como cuidadores primarios, para uso médico personal de dichos pacientes elegibles o personas con tarjeta de autorización conforme a lo dispuesto en los Secciones 11362.5, 11362.7 y siguientes del Código de Salud y Seguridad de California, solamente durante el tiempo que sea razonablemente requerido para dicha distribución, administración o entrega;

(c) las clínicas habilitadas conforme al Capítulo 1 (a partir del Sección 1200), centros de atención médica habilitados conforme al Capítulo 2 (a partir del Sección 1250), centros de residencia y atención para personas con enfermedades crónicas que implican riesgo de vida habilitados conforme al Capítulo 3.01 (a partir del Sección 1568.01), centros de asistencia y residencia para ancianos habilitados conforme al Capítulo 3.2 (a partir del Sección 1569), centros de cuidados paliativos o agentes de atención médica domiciliaria habilitados conforme al Capítulo 8 (a partir del Sección 1725), todos ellos referidos a la División 2 del Código de Salud y Seguridad de California, donde: (i) pacientes elegibles o personas con tarjeta de autorización reciban atención médica, servicios de apoyo, o ambos, de dichas clínicas, centros o agentes y cuando (ii) el propietario u operador, o uno de no más de tres empleados designados por el propietario u operador de la clínica, centro, o agente hayan sido designados por dichos pacientes elegibles o personas con tarjeta de autorización como sus cuidadores primarios conforme a lo dispuesto en el Sección 11362.7 (d) del Código de Salud y Seguridad de California;

(d) los vehículos usados por (i) pacientes elegibles o personas con tarjeta de autorización para transportar marihuana para su uso médico personal o (ii) cuidadores primarios para transportar, distribuir, administrar o entregar marihuana para el uso médico personal de los pacientes elegibles o personas con tarjeta de autorización que los designaron como cuidadores primarios conforme a lo dispuesto en el Sección 11362.765 del Código de Salud y Seguridad de California, solamente durante el tiempo que sea razonablemente requerido para dicho transporte, distribución, administración o entrega.

“Estructura” significa cualquier construcción o edificación que se apoye directa o indirectamente en el suelo, sin incluir los vehículos.

“Vehículo” significa un dispositivo en el que una persona u objeto puedan ser propulsados, desplazados o movidos por una calle, acera o curso de agua, incluidos, a título ilustrativo pero no limitativo, los dispositivos que se mueven exclusivamente mediante tracción a sangre.

B. Cuando se las utiliza en el presente Artículo, las siguientes palabras o expresiones tendrán el significado que se les asigna en los Secciones 1746, 11362.5 y 11362.7 del Código de Salud y Seguridad de California:

“Centro de cuidados paliativos;
“Tarjeta de autorización;
“Persona con tarjeta de autorización;
“Cuidador primario;
“Paciente elegible.

SECCIÓN 45.19.6.2. ACTIVIDADES PROHIBIDAS.

A. Es ilegal poseer, establecer, operar, usar o permitir el establecimiento o funcionamiento de una asociación de marihuana para uso médico así como participar como empleado, contratista, agente, voluntario o de cualquier otra forma en una asociación de marihuana para uso médico.

B. La prohibición del Literal A que antecede incluye alquilar, arrendar o permitir de otra forma que una asociación de marihuana para uso médico ocupe o utilice una locación, vehículo u otro medio de transporte.

SECCIÓN 45.19.6.3. INMUNIDAD LIMITADA.

En la actualidad, el Código Municipal de Los Ángeles no incluye la utilización de edificios, estructuras, locaciones, predios o tierras por parte de asociaciones de marihuana para uso médico entre los usos permitidos de ninguna zona. Asimismo, en tanto la presente Ordenanza se mantenga vigente, el Administrador de Zonificación no tendrá autoridad para permitir en ninguna zona la utilización de ningún edificio, estructura, locación, predio o tierra por parte de asociaciones de marihuana para uso médico.

Sin perjuicio de lo dispuesto respecto de las actividades prohibidas por el presente Artículo y sin perjuicio de que las asociaciones de marihuana para uso médico no son ni pasarán a ser un uso permitido en la Ciudad en tanto el presente Artículo se mantenga vigente, las asociaciones de marihuana para uso médico no estarán sujetas a los recursos establecidos en el Sección 11.00 del Código Municipal de Los Ángeles exclusivamente sobre la base de: (1) ser una actividad prohibida por el Sección 45.19.6.2 o (2) no ser un uso permitido en la Ciudad, en el entendido de que, tal como lo autoriza el Sección 11362.83 del Código de Salud y Seguridad de California, las asociaciones cuentan con una inmunidad limitada disponible, que puede invocarse como defensa afirmativa solamente en tanto el presente Artículo se mantenga vigente y solamente por parte de una asociación de marihuana para uso médico que no viole ninguna de las demás restricciones contenidas en el presente Sección:

A. Quedan prohibidas todas las asociaciones de marihuana para uso médico que no estuvieran en funcionamiento en la Ciudad al 14 de septiembre de 2007, según se demuestre en un registro fiscal o certificado de exoneración fiscal de la asociación emitido por la Ciudad en dicha fecha o con anterioridad a la misma.

B. Quedan prohibidas todas las asociaciones de marihuana para uso médico que no se hayan registrado puntualmente en la Ciudad de Los Angeles conforme a dos de los tres siguientes mecanismos:

1. un registro conforme a la Ordenanza Interina de Control (Interim Control Ordinance, “ICO”) No. 179027;

2. una Notificación de Intención de Registrarse (Notice of Intent to Register, “NOIR”) conforme a las Ordenanzas No. 181069 y 181157 de junio de 2010;

3. una Notificación de Intención de Registrarse conforme a la Ordenanza Temporaria de Emergencia No. 181530 de febrero de 2011.

Si cualquiera de estos registros no se considerara exigible, la validez de los demás registros del presente Literal mantendrá plena vigencia y efecto. Si dos de estos registros no se consideraran exigibles, el número de registros requeridos por el presente subdivisión se limitará a uno. A los efectos del presente subdivisión, el registro conforme a la Ordenanza Interina de Control No. 179027 no incluirá la presentación de una “solicitud por dificultades económicas”, a menos que dicha solicitud haya sido admitida por el Consejo de la Ciudad.

C. Quedan prohibidas todas las asociaciones de marihuana para uso médico que hayan dejado o dejen de funcionar en la Ciudad durante noventa días consecutivos. A los efectos del presente subdivisión, no se considerará que una asociación de marihuana para uso médico suspendió las operaciones durante el plazo razonable que haya necesitado para mudarse a una nueva locación, ni en caso de que haya suspendido sus operaciones en respuesta a una carta de intimación del gobierno federal o cualquiera de sus organismos, incluida la Agencia de Control de Drogas (Drug Enforcement Agency) o el Departamento de Justicia (Department of Justice).

D. Quedan prohibidas todas las asociaciones de marihuana para uso médico que permitan el ingreso o egreso de público a su edificio por un lado de la locación que esté adyacente, cruzando una calle o callejón, o tenga una esquina común con una parcela zonificada como residencial. A los efectos del presente subdivisión, la expresión “zonificada como residencial” no incluirá a los edificios de uso combinado de las zonas comerciales o industriales.

E. Quedan prohibidas todas las asociaciones de marihuana para uso médico cuyos operadores, administradores y empleados no aprueben el control anual de antecedentes del Departamento de Policía de Los Ángeles antes del 31 de enero de cada año. El LiveScan del Departamento de Policía no se aprueba cuando el informe incluye una condena por un delito mayor durante los últimos diez años, o una situación actual de libertad condicional o bajo palabra por un delito de venta o distribución de sustancias controladas.

F. Quedan prohibidas todas las asociaciones de marihuana para uso médico que estén ubicadas dentro de un radio de 1.000 pies de una escuela o dentro de un radio de 600 pies de un parque público, biblioteca pública, centro de educación infantil habilitado, centro para jóvenes, centro de rehabilitación para casos de abuso de sustancias o institución religiosa que tenga un Certificado de Ocupación como Iglesia o Templo vigente y válido. La distancia especificada en el presente Numeral será la distancia horizontal medida en línea recta desde el límite del predio de la escuela, parque público, biblioteca pública, centro de educación infantil habilitado, centro para jóvenes o centro de rehabilitación para casos de abuso de sustancias hasta la medianera más cercana de la parcela en la que está ubicada la asociación de marihuana para uso médico, sin tener en cuenta las estructuras que se encuentren en esa línea. Los requisitos de distancia establecidos en el presente subdivisión no se aplicarán a: (i) los centros de atención médica habilitados que se identifican en el Sección 11362.7(d)(1) del Código de Salud y Seguridad de California, ni a (ii) las asociaciones de marihuana para uso médico que violen los requisitos de distancia debido a que una entidad de uso sensible se ubicó dentro del radio de 600 o 1.000 pies de la asociación de marihuana para uso médico después de la fecha en que la Ciudad le otorgó el registro fiscal o el certificado de exoneración fiscal para su locación. El presente subdivisión entrará en vigencia 300 días después de la adopción de la presente Ordenanza.

La inmunidad limitada prevista en el presente Sección no podrá ser invocada como defensa afirmativa por las asociaciones de marihuana para uso médico que violen las leyes de la Ciudad, salvo en los casos en que el presente Artículo disponga expresamente su inmunidad.

SECCIÓN 45.19.6.4. RESTRICCIONES ADICIONALES.

La violación de las disposiciones de cualquiera de los subdivisiones del presente constituirá una infracción.

A. Ninguna asociación de marihuana para uso médico podrá operar entre las 8 PM y las 10 AM. Este horario podrá ser modificado por el Consejo de la Ciudad para aumentar el horario de funcionamiento permitido.

B. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico donde se consuma marihuana y/o alcohol o se dispensen bebidas alcohólicas en la locación.

C. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico que permitan que ingresen menores que no estén acompañados por un parent o tutor.

D. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico donde la marihuana se vea desde el exterior de la locación.

E. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico que tengan en la locación un

cartel exterior de la asociación cuyo tamaño supere los 14 pies cuadrados.

F. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico que tengan en la locación un cartel exterior de la asociación que esté iluminado desde el interior o el exterior entre las 8 PM y las 10 AM.

G. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico que no tengan en su interior un cartel colocado en lugar visible con la siguiente información:

- i. Que la utilización de marihuana para un uso no relacionado con una situación médica es una violación de las leyes del Estado;
- ii. Que la utilización de marihuana para uso médico puede afectar la capacidad de una persona para conducir un vehículo automotor u operar maquinaria pesada;
- iii. Que el Artículo 647(e) del Código Penal de California prohíbe merodear en los dispensarios o en sus cercanías.

H. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico que iluminen el exterior de su locación durante las horas en que estén cerradas según se dispone en el Sección A que antecede, salvo por la iluminación que se use razonablemente por motivos de seguridad.

I. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico que no cuenten con un sistema de cámaras por circuito cerrado que grabe las actividades que ocurren en el exterior de la locación durante las 24 horas del día.

J. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico que no tengan en su locación un guardia de seguridad con licencia válida emitida por la Oficina de Servicios de Seguridad e Investigación (Bureau of Security and Investigative Services) del Departamento de Asuntos de Consumidores (Department of Consumer Affairs) de California.

K. Quedan prohibidas las asociaciones de marihuana para uso médico que permitan la emanación de olores nocivos o desagradables desde su locación.

SECCIÓN 45.19.6.5. DESARROLLOS JURÍDICOS FUTUROS.

El tema de si una municipalidad puede regular afirmativamente a las asociaciones de marihuana para uso médico todavía no se ha resuelto en el ámbito jurídico. Si en el futuro la Legislatura del Estado de California o la Suprema Corte de California sostuvieran que una municipalidad puede regular afirmativamente a las asociaciones de marihuana para uso médico a través del uso de permisos o licencias, el Consejo de la Ciudad podrá modificar la presente Ordenanza a efectos de disponer tales permisos o licencias, sujeto a la limitación de que a todas y cada una de las asociaciones de marihuana para uso médico que a la fecha de dicha modificación tengan derecho a invocar la Inmunidad Limitada prevista en la presente Ordenanza se les emitirá un permiso o licencia.

Sección 4. DISPOSICIONES INDEPENDIENTES

Si cualquier tribunal de jurisdicción competente declarara que cualquier disposición o parte de una disposición, sección o subdivisión de la presente Ordenanza o su aplicación son inconstitucionales, inexigibles o inválidas, dicha invalidez no afectará la validez de las demás disposiciones de la presente Ordenanza que se puedan implementar sin dicha disposición inválida y, a tales efectos, se declara que las disposiciones de la presente Ordenanza son independientes unas de las otras.

Sección 5. MEDIDAS COMPETITIVAS.

Si la presente medida y otra u otras medidas relacionadas con el mismo tema figuraran en la misma balota

de la Ciudad, las disposiciones de la otra u otras medidas se considerarán contrapuestas a la presente medida. En caso de que esta medida recibiera mayor número de votos afirmativos que la otra u otras medidas, las disposiciones de la presente prevalecerán sobre las medidas contrapuestas de las otras medidas, y las disposiciones contrapuestas de las otras medidas se considerarán nulas e inválidas.

Sección 6. INTERPRETACIÓN LIBERAL

A los efectos de llevar a cabo sus propósitos, las disposiciones de la presente Ley se interpretarán de manera liberal.

Sección 7. FECHA DE VIGENCIA

La presente Ley entrará en vigencia en el momento en que sea aprobada.

NOTICE TO THE PUBLIC: THIS PETITION MAY BE CIRCULATED BY A PAID SIGNATURE GATHERER OR A VOLUNTEER. YOU HAVE THE RIGHT TO ASK.

**Signers Must Be Registered Voters of the City of Los Angeles
Use Pen Only - Please Print All Information Except for Signature**

| SIG# | LN# | NAME OF PETITIONER | ADDRESS | DATE | OFFICE USE ONLY |
|------|-----|-------------------------|---------------------------------|--------------|-----------------|
| | | Print Name 1 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 2 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 3 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 4 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 5 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 6 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 7 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 8 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 9 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 10 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |

*Optional: Birth month and date may be used solely to facilitate the signature verification process.

NOTICE TO THE PUBLIC: THIS PETITION MAY BE CIRCULATED BY A PAID SIGNATURE GATHERER OR A VOLUNTEER. YOU HAVE THE RIGHT TO ASK.

**Signers Must Be Registered Voters of the City of Los Angeles
Use Pen Only - Please Print All Information Except for Signature**

| SIG# | LN# | NAME OF PETITIONER | ADDRESS | DATE | OFFICE USE ONLY |
|------|-----|-------------------------|---------------------------------|--------------|-----------------|
| | | Print Name 11 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 12 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 13 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 14 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 15 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 16 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 17 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 18 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 19 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | | Print Name 20 | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |

*Optional: Birth month and date may be used solely to facilitate the signature verification process.

NOTICE TO THE PUBLIC: THIS PETITION MAY BE CIRCULATED BY A PAID SIGNATURE GATHERER OR A VOLUNTEER. YOU HAVE THE RIGHT TO ASK.

**Signers Must Be Registered Voters of the City of Los Angeles
Use Pen Only - Please Print All Information Except for Signature**

| SIG# | LN# | NAME OF PETITIONER | ADDRESS | DATE | OFFICE USE ONLY |
|------|-----------|--------------------|---------------------------------|--------------|-----------------|
| | 21 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | 22 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | 23 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | 24 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | 25 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | 26 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | 27 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | 28 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | 29 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |
| | 30 | Print Name | Residence Address (No P.O. Box) | Birthdate* | |
| | | Signature | City Zip | Today's Date | |

*Optional: Birth month and date may be used solely to facilitate the signature verification process.

AVISO PARA EL PÚBLICO: ESTA SOLICITUD PUEDE SER CIRCULADA POR UN RECOLECTOR DE FIRMAS PAGADO Ó UN VOLUNTARIO. USTED TIENE DERECHO A PREGUNTAR.

**Los firmantes deben ser votantes registrados de la ciudad de Los Angeles
Use bolígrafo solamente; escriba en letra de imprenta toda la información excepto la firma**

| SIG# | LN# | NOMBRE DEL SOLICITANTE | DIRECCIÓN | FECHA | SOLO PARA USO ADMINISTRATIVO |
|------|-----|-----------------------------|--|----------------------|------------------------------|
| | 31 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |
| | 32 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |
| | 33 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |
| | 34 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |
| | 35 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |
| | 36 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |
| | 37 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |
| | 38 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |
| | 39 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |
| | 40 | Nombre en letra de imprenta | Dirección de residencia (no una casilla de correo) | Fecha de nacimiento* | |
| | | Firma | Ciudad Código postal | Fecha de hoy | |

*Opcional: El mes y la fecha de nacimiento pueden ser usados únicamente para facilitar el proceso de verificación de firma.

AFFIDAVIT OF CIRCULATOR

I, _____, do hereby certify that I am registered to vote or qualified to register to vote
(full name of circulator)

in the State of California; that my present, precise residential address is

_____;
(complete residential address including number, street, city, state and zip code)

that I was at least 18 years of age at the time I circulated this petition for signatures; that each signature on the attached sheets is genuine and was affixed thereto, on the date shown, in my presence by a separate individual who to me declared himself or herself at the time of signing to be a qualified, registered voter of the City of Los Angeles and actually residing at the address as above set forth; that each signer's name and address on the attached sheets was either personally written by that signer or completed by someone acting with the authority and on the direction of that signer; and that all of the sheets constituting this petition were fastened together at the time the signatures were appended thereto.

I declare under penalty of perjury that the foregoing is true and correct to the best of my knowledge and belief.

Executed this _____ day of _____, _____ at _____, CA.
(day) (month) (year) (City)

Signature of Circulator _____.
(complete signature indicating full name of circulator)

DECLARACIÓN JURADA DE LA PERSONA A CARGO DE LA DIVULGACIÓN

Yo, _____, por el presente documento certifico que estoy registrado para votar o estoy
(nombre completo de la persona a cargo de la divulgación)
calificado para registrarme para votar en el Estado de California; que mi dirección de residencia actual exacta es

_____;
(dirección completa de residencia que incluye número, calle, ciudad, estado y código postal)

que tenía por lo menos 18 años de edad al momento en que hice circular esta solicitud de firmas; que cada firma en las hojas adjuntas es genuina y fue colocada en estas hojas, en la fecha que indica, en mi presencia por una persona distinta que me declaró que al momento de firmar que él o ella era un votante registrado, calificado en la ciudad de Los Ángeles y que realmente residía en la dirección establecida anteriormente; y cada nombre y dirección del firmante en las hojas adjuntas fue escrita ya sea personalmente por ese firmante o completada por alguien con autorización y con las instrucciones de ese firmante; y que todas las hojas que constituyen esta solicitud estaban unidas en el momento en que se firmaron las hojas.

Declaro bajo pena de condena por falso testimonio que lo precedente es veraz y exacto según mi leal saber y entender.

Firmado a los _____ días del mes de _____ de _____ en _____, CA.
(día) (mes) (año) (Ciudad)

Firma de la persona a cargo de la divulgación _____.
(firma completa que indique el nombre completo de la persona a cargo de la divulgación)